



**SET DE 4 CAILLEBOTIS DE DOUCHE**  
*Notice d'utilisation*



**SET OF 4 SHOWER FLOOR TILES**  
*User manual*



**SET DE 4 BALDOSAS DE DUCHA ANTIDESLIZANTES**  
*Manual de instrucciones*



**CONJUNTO DE 4 GRELHAS PARA BASE DE DUCHE**  
*Manual de instruções*



**SET DI 4 PIASTRELLE GRIGLIATE PER DOCCIA**  
*Manuale d'uso*



**SET MIT 4 DUSCHROSTFLIESEN**  
*Gebrauchsanweisung*



**SET VAN 4 DOUCHEGAAS-TEGELS**  
*Gebruiksaanwijzing*



**ΣΕΤ 4 ΠΛΑΚΩΝ ΣΧΑΡΑΣ ΓΙΑ ΝΤΟΥΖΙΕΡΑ**  
*Οδηγίες χρήσης*



**ZESTAW 4 KRATKOWANYCH PŁYTEK POD PRYSZNIC**  
*Instrukcja użytkowania*

**REF. 818066**



SYMBOLES FIGURANT SUR L'ÉTIQUETTE OU DANS LA NOTICE D'UTILISATION  
 SYMBOLS APPEARING ON THE LABEL OR IN THE INSTRUCTION MANUAL  
 SIMBOLOS QUE APARECEN EN LA ETIQUETA Y EN EL MANUAL DE INSTRUCCIONES  
 SÍMBOLOS PRESENTES NO RÓTULO OU NO MANUAL DE INSTRUÇÕES  
 SIMBOLI PRESENTI SUL L'ETICHETTA O NEL MANUALE D'USO  
 SYMBOLE AUF DEM ETIKETT ODER IN DER GEBRAUCHSANWEISUNG  
 SYMBOLEN OP HET ETIKET OF IN DE GEBRUIKSAANWIJZING  
 ΣΥΜΒΟΛΑ ΠΟΥ ΕΜΦΑΝΙΖΟΝΤΑΙ ΣΤΗΝ ΕΤΙΚΕΤΑ Ή ΣΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ  
 SYMBOLE ZNAJDUJĄCE SIĘ NA ETYKIECIE LUB W INSTRUKCJI UŻYTKOWANIA

|                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | Référence du produit<br><i>Product reference</i><br>Referencia del producto<br>Referência do produto<br>Riferimento del prodotto<br>Produktreferenz<br>Productreferentie<br>Αναφορά προϊόντος<br>Numer referencyjny produktu |  | Invitation à lire le manuel d'utilisation<br><i>Invitation to read user manual</i><br>Invitación a leer el manual de usuario<br>Convite para ler o manual de instruções<br>Invito a leggere il manuale d'uso<br>Aufforderung zur Leseanleitung<br>Uitnodiging om de gebruiksaanwijzing te lezen<br>Πρόσκληση για ανάγνωση των οδηγιών χρήσης<br>Zaproszenie do przeczytania instrukcji użytkowania |
|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## CONTENU DU SET

- 4 dalles de caillebotis (30 x 30 cm chacune)

## DESCRIPTION

Ce set de caillebotis modulables est conçu pour :

- Apporter une surface antidérapante dans votre douche
- Surélever les pieds du fond de la cabine pour plus de confort et d'hygiène
- S'adapter à différentes tailles de douche grâce à un système de clips simple et efficace

Une fois assemblées en carré, les 4 dalles couvrent une surface de 60 x 60 cm.

## INSTRUCTIONS DE MONTAGE

1. Sortir les dalles de l'emballage.
2. Assembler les dalles en les clipsant les unes aux autres sur les côtés.
3. Placer l'ensemble dans le fond de la cabine de douche.
4. Pour une douche plus grande, vous pouvez ajouter un second set et solidariser les 8 dalles entre elles.



## INSTRUCTIONS MANUAL

**EN**

## SET CONTENTS

- 4 interlocking shower tiles (30 x 30 cm each)

## DESCRIPTION

This modular tile set is designed to:

- Provide a non-slip surface in your shower
- Raise your feet off the bottom of the shower tray for added comfort and hygiene
- Adapt to different shower sizes thanks to a simple and effective clip system

When assembled in a square, the 4 tiles cover a surface of 60 x 60 cm.

## ASSEMBLY INSTRUCTIONS

1. Remove the tiles from the packaging.
2. Connect the tiles by clipping them together at the sides.
3. Place the assembled set at the bottom of the shower.
4. For a larger shower, you can add a second set and connect all 8 tiles together.



## MANUAL DE INSTRUCCIONES

SP

### CONTENIDO DEL SET

- 4 losetas de rejilla (30 x 30 cm cada una)

### DESCRIPCIÓN

Este set de losetas modulares está diseñado para:

- Proporcionar una superficie antideslizante en su ducha
- Elevar los pies del fondo de la cabina para mayor confort e higiene
- Adaptarse a diferentes tamaños de ducha gracias a un sistema de clips sencillo y eficaz

Una vez ensambladas en forma de cuadrado, las 4 losetas cubren una superficie de 60 x 60 cm.

### INSTRUCCIONES DE MONTAJE

1. Saque las losetas del embalaje.
2. Ensamble las losetas uniéndolas entre sí mediante los clips laterales.
3. Coloque el conjunto en el fondo de la cabina de ducha.
4. Para una ducha más grande, puede añadir un segundo set y unir las 8 losetas entre sí.



## MANUAL DE INSTRUÇÕES

POR

### CONTEÚDO DO CONJUNTO

- 4 placas de grelha (30 x 30 cm cada)

### DESCRIÇÃO

Este conjunto de placas modulares foi concebido para:

- Proporcionar uma superfície antiderrapante no seu duche
- Elevar os pés do fundo da cabine para maior conforto e higiene
- Adaptar-se a diferentes tamanhos de cabine de duche graças a um sistema de encaixe simples e eficaz

Quando montadas em formato quadrado, as 4 placas cobrem uma superfície de 60 x 60 cm.

### INSTRUÇÕES DE MONTAGEM

1. Retire as placas da embalagem.
2. Encaixe as placas unindo-as lateralmente pelos cliques.
3. Coloque o conjunto no fundo da cabine de duche.
4. Para cabines maiores, pode adicionar um segundo conjunto e unir as 8 placas entre si.

## CONTENUTO DEL SET

- 4 piastrelle grigliate (30 x 30 cm ciascuna)

## DESCRIZIONE

Questo set di piastrelle modulari è progettato per:

- Fornire una superficie antiscivolo nella doccia
- Sollevare i piedi dal fondo del piatto doccia per maggiore comfort e igiene
- Adattarsi a diverse dimensioni di doccia grazie a un semplice ed efficace sistema di incastro

Una volta assemblate in forma quadrata, le 4 piastrelle coprono una superficie di 60 x 60 cm.

## ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

1. Rimuovere le piastrelle dall'imballaggio.
2. Assemblare le piastrelle incastrandole tra loro sui lati.
3. Posizionare il set assemblato sul fondo della cabina doccia.
4. Per una doccia più grande, è possibile aggiungere un secondo set e unire tutte le 8 piastrelle tra loro.



## GEBRAUCHSANWEISUNG

**AL**

## INHALT DES SETS

- 4 Gitterfliesen (je 30 x 30 cm)

## BESCHREIBUNG

Dieses Set modularer Gitterfliesen ist dafür konzipiert:

- Eine rutschfeste Oberfläche in Ihrer Dusche zu bieten
- Die Füße vom Duschboden anzuheben – für mehr Komfort und Hygiene
- Sich dank eines einfachen und effektiven Clipsystems an verschiedene Duschgrößen anzupassen

Wenn die 4 Fliesen quadratisch zusammengefügt werden, decken sie eine Fläche von 60 x 60 cm ab.

## MONTAGEANLEITUNG

1. Nehmen Sie die Fliesen aus der Verpackung.
2. Verbinden Sie die Fliesen, indem Sie sie seitlich ineinander einklicken.
3. Platzieren Sie das zusammengesetzte Set auf dem Boden der Duschkabine.
4. Für größere Duschen können Sie ein zweites Set hinzufügen und alle 8 Fliesen miteinander verbinden.

## INHOUD VAN DE SET

- 4 roostertegels (elk 30 x 30 cm)

## BESCHRIJVING

Deze set modulaire roostertegels is ontworpen om:

- Een antislippoppervlak in uw douche te bieden
- De voeten van de douchevloer te verheffen voor meer comfort en hygiëne
- Zich aan te passen aan verschillende doucheformaten dankzij een eenvoudig en doeltreffend kliksysteem

Wanneer de 4 tegels in een vierkant worden samengevoegd, bedekken ze een oppervlak van 60 x 60 cm.

## MONTAGE-INSTRUCTIES

1. Haal de tegels uit de verpakking.
2. Klik de tegels aan de zijkanen aan elkaar.
3. Plaats het geheel op de bodem van de douchecabine.
4. Voor een grotere douche kunt u een tweede set toevoegen en alle 8 tegels met elkaar verbinden.



## ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

**GR**

## ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ ΣΕΤ

- 4 πλάκες σχάρας (30 x 30 εκ. η καθεμία)

## ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ

Αυτό το σετ αρθρωτών πλακών έχει σχεδιαστεί για:

- Να προσφέρει μια αντλιοσητική επιφάνεια στο ντους σας
- Να ανυψώνει τα πόδια από τον πυθμένα της καμπίνας για μεγαλύτερη άνεση και υγιεινή
- Να προσαρμόζεται σε διάφορα μεγέθη ντους χάρη σε ένα απλό και αποτελεσματικό σύστημα κουμπώματος

Όταν συναρμολογηθούν σε τετράγωνο, οι 4 πλάκες καλύπτουν επιφάνεια 60 x 60 εκ.

## ΟΔΗΓΙΕΣ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗΣ

1. Βγάλτε τις πλάκες από τη συσκευασία.
2. Συναρμολογήστε τις πλάκες κουμπώνοντάς τις μεταξύ τους στα πλάγια.
3. Τοποθετήστε το σετ στον πυθμένα της ντουζίρας.
4. Για μεγαλύτερη καμπίνα, μπορείτε να προσθέσετε ένα δεύτερο σετ και να ενώσετε όλες τις 8 πλάκες μεταξύ τους.



## **ZAWARTOŚĆ ZESTAWU**

- 4 kratkowane płytki (każda 30 x 30 cm)

## **OPIS**

Ten zestaw modułowych płytek kratkowanych został zaprojektowany, aby:

- Zapewnić powierzchnię antypoślizgową w kabinie prysznicowej
- Unosić stopy nad dnem kabiny dla większego komfortu i higieny
- Dostosowywać się do różnych rozmiarów kabin prysznicowych dzięki prostemu i skutecznemu systemowi zatrzasków

Po złożeniu w kwadrat, 4 płytki pokrywają powierzchnię 60 x 60 cm.

## **INSTRUKCJA MONTAŻU**

1. Wyjąć płytki z opakowania.
2. Połączyć płytki, zatrzaskując je ze sobą po bokach.
3. Umieścić cały zestaw na dnie kabiny prysznicowej.
4. W przypadku większej kabiny można dodać drugi zestaw i połączyć wszystkie 8 płytek ze sobą.

Distribué par :  
Distributed by :  
Distribuido por :

Distribuído por :  
Distribuito da :  
Vertrieben von :

Gedistribueerd door :  
Διανεμήθηκε από :  
Dystrybuowane przez :

*Identités*

*ZA Pole 49 Bd de la Chanterie  
49124 Saint Barthélemy d'ANJOU  
FRANCE  
serviceclient@identites.tm.fr*